

Digital Window Thermometer Termómetro Digital de Ventana



If at any time in the future you need to dispose of this product please note that: Waste electrical products should not be disposed together with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your local Authority or retailer for recycling advice.

Si en el futuro necesita deshacerse de este producto por favor tenga en cuenta: No se desaga de productos eléctricos en la misma forma que lo hace con los desechos del hogar. Por favor recíclelos en los lugares designados. Compruebe con sus Autoridades locales para un reciclaje correcto.



PLEASE DISPOSE OF OLD OR DEFECTIVE BATTERIES IN AN ENVIRONMENTALLY SAFE WAY IN ACCORDANCE WITH YOUR LOCAL REGULATIONS.

POR FAVOR, AL DESHACERSE DE LAS PILAS USADAS O DEFECTUOSAS, HÁGALO DE ACUERDO A LAS REGULACIONES LOCALES Y EN CONCORDANCIA CON EL MEDIO AMBIENTE.



PLEASE DISPOSE OF OLD OR DEFECTIVE BATTERIES IN AN ENVIRONMENTALLY SAFE WAY IN ACCORDANCE WITH YOUR LOCAL REGULATIONS. BATTERY SAFETY: Follow the polarity (+/-) diagram in the battery compartment. Promptly remove dead batteries of the same or equivalent type a recommended are to be used. DO NOT incinerate used batteries. DO NOT dispose of batteries in fire, as batteries may explode or leak. DO NOT mix old and new batteries or types of batteries (alkaline/standard). DO NOT use rechargeable batteries. DO NOT recharge non-rechargeable batteries. DO NOT short-circuit the supply terminals.

POR FAVOR, AL DESHACERSE DE LAS PILAS USADAS O DEFECTUOSAS, HÁGALO DE ACUERDO A SUS REGULACIONES LOCALES Y EN CONCORDANCIA CON EL MEDIO AMBIENTE: Siguiendo el diagrama de polaridad (+/-) en el compartimento para la pila. Remueva inmediatamente las pilas gastadas del aparato. Deshágase de las pilas gastadas adecuadamente. Solo pilas del mismo tipo o equivalentes son recomendables. NO incinerar las pilas usadas. NO tirar al fuego pilas gastadas, ya que estas pueden explotar o tener un escape. NO mezcle viejas y nuevas pilas con diferentes tipos de pilas (alcalinas/normales). NO usar pilas recargables. NO recargar pilas que no son recargables. NO cortar el circuito de abastecimiento del terminal.

Do not return product to retail store. For Technical Assistance and product return information, please call Customer Care:

877-221-1252

No devuelva el producto a la tienda al detal. Para obtener asistencia técnica e información para devolución del producto, por favor llame a Chaney Instrument Co. directamente al:

877-221-1252

LIMITED WARRANTY - INTERNATIONAL

Consumer may have more remedies at law than follows. Chaney Instrument Company warrants to the owner, this product to be free from defect in material and workmanship for one year from date of purchase. CHANEY INSTRUMENT SHALL NOT BE LIABLE FOR ANY INCIDENTAL, INDIRECT OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, WHETHER ARISING IN CONTRACT OR TORT. Chaney Instrument's obligation (at its option) is limited to repair or replace this product. For in-warranty repair, send product, accompanied by Guarantee, bearing Dealer's name and date of purchase, with \$5.00 to cover handling and postage, to:

www.chaneyinstrument.com
Tel: 877-221-1252
Made in China

Chaney Instrument Company
965 Wells Street
Lake Geneva, Wisconsin 53147

GARANTÍA LIMITADA - INTERNACIONAL

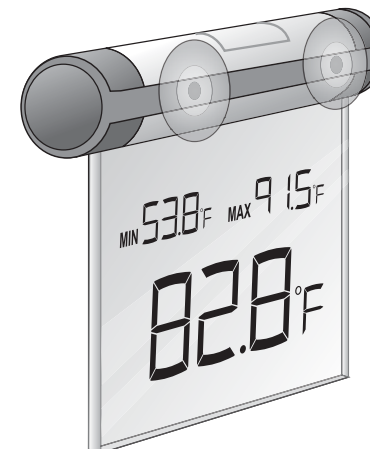
El consumidor podría tener más recursos disponibles de acuerdo a derecho que aquellos que siguen. Chaney Instrument Company garantiza al propietario de este producto que el mismo está libre de defectos en material y mano de obra por el período de un año contado a partir de la fecha de compra. CHANEY INSTRUMENT NO SERÁ RESPONSABLE DE CUALESQUIERA DAÑOS INCIDENTALES, INDIRECTOS O CONSECUENCIALES QUE PUDIEREN SURGIR EXTRA CONTRACTUALMENTE O BAJO CONTRATO. La obligación de Chaney Instrument (a su discreción) estará limitada a reparar o reemplazar este producto. Para reparación en garantía, envíe el reloj, acompañado de la Garantía donde aparezca el nombre del Distribuidor y la fecha de compra y \$5.00 para cubrir gastos de envío y manejo, a:

www.chaneyinstrument.com
Teléf. 877-221-1252
Hecho en China

Chaney Instrument Company
965 Wells Street
Lake Geneva, Wisconsin 53147

Digital Window Thermometer Termómetro Digital de Ventana

MODEL # 00603 Modelo # 00603



AT HOME
EN CASA



GOLFING
GOLF



ON BOAT
EN EL BOTE



IN CAR
EN EL CARRO

Thank You! We appreciate you for purchasing the Acu-rite Digital Window Thermometer. This instrument is designed and engineered with state-of-the-art technology and components. It will provide the current temperature and low and high temperature records for wherever it is placed.

This thermometer can be mounted and used in almost any location by utilizing the rotating suction cups. The suction cups rotate 270° from front to back, allowing the thermometer to adhere to any clean, flat surface.

Muchas gracias por su compra de un termómetro digital de ventana Acu-rite. Este instrumento a sido diseñado con avanzada tecnología y los mejores componentes. Usted podrá gozar de una lectura comoda de la temperatura, las temperaturas máximas y mínimas de aquel lugar en donde coloque este instrumento.

Este termómetro puede ser instalado en cualquier superficie utilizando copas de succión ventosa que rotan 270 grados. Esto permite que el producto pueda ser adherido en superficies limpias y planas.

1 CHECK PACKAGE CONTENTS

- (1) Digital window thermometer
- (1) Instruction manual

1 ASEGÚRESE DEL CONTENIDO EN EL EMPAQUE

- (1) Termómetro digital de ventana
- (1) Manual de instrucciones

2 READ

Please read this entire manual carefully before you set up the thermometer and begin to use it. In this way you can become familiar with the features and get the most benefit from it.

2 LEA EL MANUAL

Lea detenidamente el contenido de este manual de instrucciones antes de instalar el producto. De esta manera se puede familiarizar con las funciones y aprovechar al máximo el producto.

3 ACTIVATE BATTERY

(1) CR2032 "coin-style" lithium battery is included and pre-installed.

A protective strip that prevents the battery from draining during shipping must be removed from the battery compartment before you can begin using your digital window thermometer.

- 1) Remove the two small Phillips type screws with a small Phillips screwdriver.
- 2) Remove the battery compartment carefully as to not loose the screws.
- 3) Remove the small plastic tab from the battery compartment.
- 4) Replace the battery compartment cover and screws, making sure the battery is still installed correctly.

NOTE: It is recommended that a lithium type battery always be used in the Digital Window Thermometer to ensure a long battery life and better cold weather operation than regular alkaline batteries.

3 ACTIVACIÓN DE LA PILA

(1) Pila de litio, tipo moneda CR2032, incluida e instalada.

Un adhesivo protege la pila de litio del descargo que posiblemente puede ocasionar la importación del producto. Este adhesivo debe ser removido del compartimiento de la pila para que esta comience a funcionar.

- 1) Remueva los dos tornillos tipo Phillips del compartimiento de la pila con un destornillador.
- 2) Lentamente remueva el compartimiento de la pila tratando de no perder los tornillos.
- 3) Remueva la cinta adhesiva del compartimiento.
- 4) Coloque nuevamente el compartimiento, atornillando a su base. Asegúrese que la pila este posicionada correctamente.

Nota: Se recomienda usar siempre pilas de litio en el termómetro digital de ventana y no alcalinas. Esto permite mejorar el rendimiento en condiciones extremas de temperatura.

4 CHOOSE WHERE TO USE THE WINDOW THERMOMETER

The Acu-Rite® digital window thermometer can be used almost anywhere a reliable temperature reading is needed. When choosing where to place the thermometer, keep the following in mind:

- When placing, **clean the surface area** where the suction cups will adhere to thoroughly. The suction cups will adhere to surfaces like glass or smooth plastic best.
- For the most accurate reading, place the thermometer in an area OUT OF DIRECT SUNLIGHT.
- The digital window thermometer is weather-resistant, but is not WATERPROOF. Place in an area out of direct weather elements, such as under an overhang or on a recessed or inset window surface when placing outdoors.
- In the case of very cold temperatures outdoors, the thermometers suction cups may become stiff and loose suction. It is recommended that the window thermometer be brought indoors in extremely cold weather to prevent the unit from falling.
- The suction cup mounting bracket rotates 270° to allow mounting placement on various angles of surfaces. The Digital Window Thermometer can be mounted on any SMOOTH FLAT SURFACE and used anywhere a temperature reading is needed, provided the previous mounting suggestions are followed.
- When removing the Digital Window Thermometer from a mounting surface, lift tab of suction cup itself. DO NOT pull on the case or the display to remove the thermometer from a mounting surface as this may cause damage to the rotating suction cup bracket.

After you have decided where to place the unit, be sure the mounting surface is clean before mounting. After the digital window thermometer is mounted, consider rotating the display SLIGHTLY down or up to provide the best viewing angle height for where the location the thermometer will be viewed most from.

4 DECIDA EN DONDE INSTALAR EL TERMÓMETRO

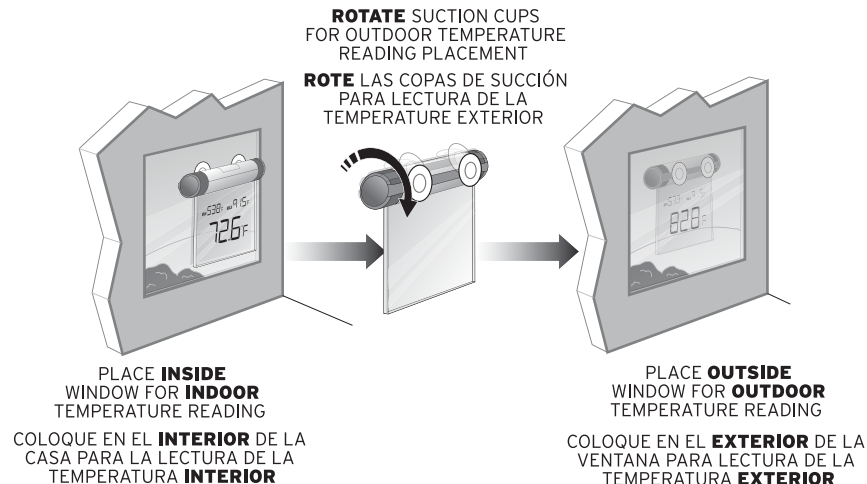
El termómetro digital de ventana puede ser utilizado en casi todo tipo de superficies en donde una lectura de temperatura sea necesaria. Cuando instale el termómetro tenga en cuenta los siguientes aspectos:

- Limpie la superficie en donde colocará las copas de succión para que estas se adieran mas fácil. Las mejores superficies para fijar las copas de succión son las de vidrio o plástico liso.
- Para una lectura de la temperature más exacta, coloque el termómetro un un lugar donde NO HAYA EXPOSICION DIRECTA DEL SOL.
- El termómetro digital de ventana es resistente al agua pero no puede ser sumergido en ella. Coloque el termómetro en lugares protegidos de la lluvia.
- Las temperaturas extremadamente frías pueden afectar el plástico de las copas de succión, haciendoles perder fuerza y ventosidad. Para evitar que el producto se caiga de la ventana, es recomendado remover el termómetro durante días de temperaturas extremas.
- Las copas de succión colocadas en el soporte permiten rotar el producto 270° grados en el ángulo deseado.

Cuando tenga un lugar seleccionado para ubicar el termómetro, recuerde que debe limpiar la superficie para mejorar la ventosidad de las copas de succión. Una vez adherido a la superficie rote el producto hasta el lugar que le ofrezca mejor ángulo de visibilidad.

HOME USE

USO EN LA CASA



5 DIGITAL WINDOW THERMOMETER FEATURES

5 ATRIBUTOS DEL TERMÓMETRO DIGITAL DE VENTANA

